



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

**Civilian Aircraft Division/Division des Avions Civils  
Portage III 8C1 - 50**

**11 Laurier St./11 rue Laurier**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

<b>Title - Sujet</b> AIRCRAFT PARTS	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> T8493-150038/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> T8493-150038	<b>Date</b> 2015-12-17
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$CAG-011-25518	
<b>File No. - N° de dossier</b> 011cag.T8493-150038	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-01-08</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Beauchamp, Joanne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 011cag
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-9251 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-7173
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
T8493-150038/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
T8493-150038

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
011cagT8493-150038

Buyer ID - Id de l'acheteur  
011cag  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

This Amendment is raised to do the following changes to the Request for Proposal

Item 2, replace Part No. 010-01059-00 for Part No. 010-01059-A0

Item 3, replace Part No. 010-01060-00 for Part No. 010-01060-A0

All other Terms and Conditions remain the same.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
T8493-150038/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
T8493-150038

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
011cagT8493-150038

Buyer ID - Id de l'acheteur  
011cag  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

Cette Modification est pour apporter les changements suivants à la demande de proposition

Article 2, modifier le No. de pièce 010-01059-00 pour le No. de pièce 010-01059-A0

Article 3, modifier le No. de pièce 010-01060-00 pour le No. de pièce 010-01060-A0

Tous les autres termes et conditions restent les mêmes.

For the Bell Helicopter 429

T8493-150038/A

Beauchamp, Joanne

Telephone No. (819) 956-9251

Fax. No. (819) 956-7173

This Amendment is to change the part number for Item 2 and 3 only.

Item 2, replace Part No. 010-01059-00 for Part No. 010-01059-A0

Item 3, replace Part No. 010-01060-00 for Part No. 010-01060-A0

This requirement is to cover the purchase of 3 line Items for the Bell 429 Helicopter for the Department of Transport Canada.

Line 1, GSIN: N1680, Quantity: 4, Unit of Issue: Each, Part No: 010-00267-71, GTX33H-ES Transponder, Delivery Date: As soon as possible, Quality Assurance Number: QAC "J".

Line 2, GSIN: N1680, Quantity: 3, Unit of Issue: Each, Part No: 010-01059-00, GTN650NV NAV/COM/GPS, Delivery Date: As soon as possible, Quality Assurance Number: QAC "J".

Line 3, GSIN: N1680, Quantity: 3, Unit of Issue: Each, Part No: 010-01060-00, GTN750NV NAV/COM/GPS, Delivery Date: As soon as possible, Quality Assurance Number: QAC "J".

Pour l'Hélicoptère Bell 429

T8493-150038/A Modification 001

Beauchamp, Joanne

Telephone No. (819) 956-9251

Fax. No. (819) 956-7173

Cette modification est pour modifier le numéro de pièce pour l'article 2 et 3 seulement.

Article 2, modifier le No. de pièce 010-01059-00 pour le No. de pièce 010-01059-A0

Article 3, modifier le No. de pièce 010-01060-00 pour le No. de pièce 010-01060-A0

Cette exigence est de couvrir l'achat de 3 articles pour l'Hélicoptère Bell 429 pour le Ministère Transport Canada.

Article 1, NIBS: N1680, Quantité: 4, Unité de distribution: Chaque, No. de pièce: 010-00267-71, GTX33HNV NAV/COM/GPS, Date de Livraison: Dès que possible, Assurance de la Qualité: CAQ ``J``

Article 2, NIBS: N1680, Quantité: 3, Unité de distribution: Chaque, No. de pièce: 010-01059-00, GTN650NV NAV/COM/GPS, Date de Livraison: Dès que possible, Assurance de la Qualité: CAQ ``J``.

Article 3, NIBS: N1680, Quantité: 3, Unité de distribution: Chaque, No. de pièce: 010-01060-00, GTN750NV NAV/COM/GPS, Date de Livraison: Dès que possible, Assurance de la Qualité: CAQ ``J``.